

**DECISIONE 2008/614/PESC DEL CONSIGLIO****del 24 luglio 2008****che attua la posizione comune 2004/293/PESC che proroga le misure a sostegno dell'effettiva attuazione del mandato del tribunale penale internazionale per la ex Jugoslavia (ICTY)**

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

DECIDE:

vista la posizione comune 2004/293/PESC <sup>(1)</sup>, in particolare l'articolo 2, in combinato disposto con l'articolo 23, paragrafo 2 del trattato sull'Unione europea,

considerando quanto segue:

- (1) Con la posizione comune 2004/293/PESC il Consiglio ha adottato misure per impedire l'ingresso o il transito, nel territorio degli Stati membri, di persone coinvolte in attività che possano aiutare latitanti a continuare a sottrarsi alla giustizia per reati di cui sono stati incriminati dal tribunale penale internazionale per la ex Jugoslavia (ICTY) o che agiscono comunque in una maniera che possa ostacolare l'ICTY nell'efficace attuazione del suo mandato.
- (2) A seguito del trasferimento del sig. Stojan ZUPLJANIN, posto sotto la custodia dell'ICTY, talune persone di cui all'articolo 1 della posizione comune 2004/293/PESC collegate con il sig. ZUPLJANIN dovrebbero essere cancellate dall'elenco.
- (3) L'elenco riportato nell'allegato della posizione comune 2004/293/CFSP dovrebbe essere modificato di conseguenza,

*Articolo 1*

L'elenco delle persone riportato nell'allegato della posizione comune 2004/293/PESC è sostituito da quello che figura nell'allegato della presente decisione.

*Articolo 2*

Gli effetti della presente decisione decorrono dalla data di adozione.

*Articolo 3*

La presente decisione è pubblicata nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Fatto a Bruxelles, addì 24 luglio 2008.

*Per il Consiglio*

*Il presidente*

B. HORTEFEUX

---

<sup>(1)</sup> GU L 94 del 31.3.2004, pag. 65. Posizione comune modificata da ultimo dalla posizione comune 2008/223/PESC (GU L 70 del 14.3.2008, pag. 22).

## ALLEGATO

1. BILBIJA, Milorad  
Figlio di: Svetko BILBIJA  
Data e luogo di nascita: 13.8.1956, Sanski Most, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto Numero: 3715730  
Carta d'identità numero: 03GCD9986  
Numero d'identificazione personale: 1308956163305  
Pseudonimi:  
Indirizzo: Brace Pantica 7, Banja Luka, Bosnia-Erzegovina
2. BJELICA, Milovan  
Data e luogo di nascita: 19.10.1958, Rogatica, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero: 0000148 rilasciato il 26.7.1998 a Srpsko Sarajevo (annullato)  
Carta d'identità numero: 03ETA0150  
Numero d'identificazione personale: 1910958130007  
Pseudonimi: Cicko  
Indirizzo: Società CENTREK a Pale, Bosnia-Erzegovina
3. ECIM (EĆIM), Ljuban  
Data e luogo di nascita: 6.1.1964, Sviljanac, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero: 0144290 rilasciato il 21.11.1998, Banja Luka (annullato)  
Carta d'identità numero: 03GCE3530  
Numero d'identificazione personale: 0601964100083  
Pseudonimi:  
Indirizzo: Ulica Stevana Mokranjca 26, Banja Luka, Bosnia-Erzegovina
4. HADZIC (HADŽIĆ), Goranka  
Figlia di: Branko e Milena HADZIC (HADŽIĆ)  
Data e luogo di nascita: 18 giugno 1962, comune di Vinkovci, Croazia  
Passaporto numero:  
Carta d'identità numero: 1806962308218 (JMBG), , carta d'identità numero 569934/03  
Pseudonimi:  
Indirizzo: Aranž Janosa n. 9, Novi Sad, Serbia  
Rapporto con PIFWC: sorella di Goran HADZIC (HADŽIĆ)
5. HADZIC (HADŽIĆ), Ivana  
Figlia di: Goran e Živka HADZIC (HADŽIĆ)  
Data e luogo di nascita: 25 febbraio 1983, Vukovar, Croazia  
Passaporto numero:  
Carta d'identità numero:  
Pseudonimi:  
Indirizzo: Aranž Janosa n. 9, Novi Sad, Serbia  
Rapporto con PIFWC: figlia di Goran HADZIC (HADŽIĆ)
6. HADZIC (HADŽIĆ), Srećko (Srećko)  
Figlio di: Goran e Živka HADZIC (HADŽIĆ)  
Data e luogo di nascita: 8 ottobre 1987, Vukovar, Croazia  
Passaporto numero:  
Carta d'identità numero:  
Pseudonimi:  
Indirizzo: Aranž Janosa n. 9, Novi Sad, Serbia  
Rapporto con PIFWC: figlio di Goran HADZIC (HADŽIĆ)

7. HADZIC (HADŽIĆ), Zivka (Živka)  
Figlia di: Branislav NUDIC (NUDIĆ)  
Data e luogo di nascita: 9 giugno 1957, Vinkovci, Croazia  
Passaporto numero:  
Carta d'identità numero:  
Pseudonimi:  
Indirizzo: Aranž Janosa n. 9, Novi Sad, Serbia  
Rapporto con PIFWC: moglie di Goran HADZIC (HADŽIĆ)
8. JOVICIC (JOVIČIĆ), Predrag  
Figlio di: Desmir JOVICIC (JOVIČIĆ)  
Data e luogo di nascita: 1.3.1963, Pale, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero: 4363551  
Carta d'identità numero: 03DYA0852  
Numero d'identificazione personale: 0103963173133  
Pseudonimi:  
Indirizzo: Milana Simovica 23, Pale, Bosnia-Erzegovina
9. KARADZIC (KARADŽIĆ), Aleksandar  
Data e luogo di nascita: 14.5.1973, Sarajevo Centar, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero: 0036395 (scaduto il 12.10.1998)  
Carta d'identità numero:  
Numero d'identificazione personale:  
Pseudonimi: Sasa  
Indirizzo:
10. KARADZIC (KARADŽIĆ), Ljiljana (cognome da nubile: ZELEN)  
Figlia di: Vojo e Anka  
Data e luogo di nascita: 27.11.1945, Sarajevo Centar, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero:  
Carta d'identità numero:  
Numero d'identificazione personale:  
Pseudonimi:  
Indirizzo:
11. KARADZIC (KARADŽIĆ), Luka  
Figlio di: Vuko e Jovanka KARADZIC (KARADŽIĆ)  
Data e luogo di nascita: 31 luglio 1951, comune di Savnik, Montenegro  
Passaporto numero:  
Carta d'identità numero:  
Pseudonimi:  
Indirizzo: Dubrovacka n. 14, Belgrado, Serbia, e Janka Vukotica n. 24, Rastoci, comune di Niksic, Montenegro  
Rapporto con PIFWC: fratello di Radovan KARADZIC (KARADŽIĆ)
12. KARADZIC-JOVICEVIC (KARADŽIĆ-JOVIČEVIĆ), Sonja  
Figlia di: Radovan KARADZIC (KARADŽIĆ) e Ljiljana ZELEN-KARADZIC (ZELEN-KARADŽIĆ)  
Data e luogo di nascita: 22 maggio 1967, Sarajevo, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero:  
Carta d'identità numero: 2205967175003 (JMBG); carta d'identità numero 04DYB0041  
Pseudonimi: Seki  
Indirizzo: Dobroslava Jevdjevica n. 9, Pale, Bosnia-Erzegovina  
Rapporto con PIFWC: figlia di Radovan KARADZIC (KARADŽIĆ)

13. KESEROVIC (KESEROVIĆ), Dragomir  
Figlio di: Slavko  
Data e luogo di nascita: 8.6.1957, Piskavica/Banja Luka, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero: 4191306  
Carta d'identità numero: 04GCH5156  
Numero d'identificazione personale: 0806957100028  
Pseudonimi:  
Indirizzo:
14. KIJAC, Dragan  
Data e luogo di nascita: 6.10.1955, Sarajevo, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero:  
Carta d'identità numero:  
Numero d'identificazione personale:  
Pseudonimi:  
Indirizzo:
15. KOJIC (KOJIĆ), Radomir  
Figlio di: Milanko e Zlatana  
Data e luogo di nascita: 23.11.1950, Bijela Voda, Sokolac, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero: 4742002, rilasciato nel 2002 a Sarajevo (scadenza: 2007)  
Carta d'identità numero: 03DYA1935, rilasciato nel 7.7.2003 a Sarajevo  
Numero d'identificazione personale: 2311950173133  
Pseudonimi: Mineur o Ratko  
Indirizzo: 115 Trifka Grabeza, Pale, o Hotel KRISTAL, Jahorina, Bosnia-Erzegovina
16. KOVAC (KOVAČ), Tomislav  
Figlio di: Vaso  
Data e luogo di nascita: 4.12.1959, Sarajevo, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero:  
Carta d'identità numero:  
Numero d'identificazione personale: 0412959171315  
Pseudonimi: Tomo  
Indirizzo: Bijela, Montenegro; e Pale, Bosnia-Erzegovina
17. KUJUNDZIC (KUJUNDŽIĆ), Predrag  
Figlio di: Vasilija  
Data e luogo di nascita: 30.1.1961, Suho Pole, Dobo, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero:  
Carta d'identità numero: 03GFB1318  
Numero d'identificazione personale: 3001961120044  
Pseudonimi: Predo  
Indirizzo: Dobo, Bosnia-Erzegovina
18. LUKOVIC (LUKOVIĆ), Milorad Ulemek  
Data e luogo di nascita: 15.5.1968, Belgrado, Serbia  
Passaporto numero:  
Carta d'identità numero:  
Numero d'identificazione personale:  
Pseudonimi: Legija [identità falsificata come IVANIC, Zeljko (IVANIĆ, Željko)]  
Indirizzo: in carcere (carcere distrettuale di Belgrado, Bacvanska 14, Belgrado)

19. MALIS (MALIŠ), Milomir  
Figlio di: Dejan Malis (Mališ)  
Data e luogo di nascita: 3.8.1966, Bjelice  
Passaporto numero:  
Carta d'identità numero:  
Numero d'identificazione personale: 0308966131572  
Pseudonimi:  
Indirizzo: Vojvode Putnika, Foca, Bosnia-Erzegovina
20. MANDIC (MANDIĆ), Momcilo (Momčilo)  
Data e luogo di nascita: 1.5.1954, Kalinovik, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero: 0121391, rilasciato il 12.5.1999 a Srpsko Sarajevo, Bosnia-Erzegovina (annullato)  
Carta d'identità numero:  
Numero d'identificazione personale: 0105954171511  
Pseudonimi: Momo  
Indirizzo: in carcere
21. MARIC (MARIĆ), Milorad  
Figlio di: Vinko Maric (Marić)  
Data e luogo di nascita: 9.9.1957, Visoko, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero: 4587936  
Carta d'identità numero: 04GKB5268  
Numero d'identificazione personale: 0909957171778  
Pseudonimi:  
Indirizzo: Vuka Karadzica 148, Zvornik, Bosnia-Erzegovina
22. MICEVIC (MIČEVIĆ), Jelenko  
Figlio di: Luka e Desanka [cognome da nubile: Simic (Simić)]  
Data e luogo di nascita: 8.8.1947, Borci vicino Konjic, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero: 4166874  
Carta d'identità numero: 03BIA3452  
Numero d'identificazione personale: 0808947710266  
Pseudonimi: Filaret  
Indirizzo: Monastero di Milesevo, Serbia
23. MLADIC (MLADIĆ), Biljana [cognome da nubile: STOJCEVSKA (STOJČEVSKA)]  
Figlia di: Strahilo STOJCEVSKI (STOJČEVSKI) e Svetlinka STOJCEVSKA (STOJČEVSKA)  
Data e luogo di nascita: 30 maggio 1972, Skopje, ex Repubblica iugoslava di Macedonia  
Passaporto numero:  
Carta d'identità numero: 3005972455086 (JMBG)  
Pseudonimi:  
Indirizzo: iscritta a Blagoja Parovica 117a, Belgrado, ma risiede Vidikovacki venac 83, Belgrado, Serbia  
Rapporto con PIFWC: nuora di Ratko MLADIC (MLADIĆ)
24. MLADIC (MLADIĆ), Bosiljka [cognome da nubile: JEGDIC (JEGDIĆ)]  
Figlia di: Petar JEGDIC (JEGDIĆ)  
Data e luogo di nascita: 20 luglio 1947, Okrugljaca, comune di Virovitica, , Croazia  
Carta d'identità numero: 2007947455100 (JMBG)  
Carta d'identità individuale numero: T77619 rilasciato il 31 maggio 1992 da SUP, Belgrado  
Indirizzo: Blagoja Parovica 117a, Belgrado, Serbia  
Rapporto con PIFWC: moglie di Ratko MLADIC (MLADIĆ)

25. MLADIC (MLADIĆ), Darko  
Figlio di: Ratko e Bosiljka MLADIC (MLADIĆ)  
Data e luogo di nascita: 19 agosto 1969, Skopje, ex Repubblica iugoslava di Macedonia  
Passaporto numero: passaporto SCG # 003220335, rilasciato il 26 febbraio 2002  
Carta d'identità numero: 1908969450106 (JMBC); carta d'identità individuale B112059, rilasciato l'8 aprile 1994 da SUP, Belgrado.  
Pseudonimi:  
Indirizzo: Vidikovacki venac 83, Belgrado, Serbia  
Rapporto con PIFWC: Figlio di: Ratko MLADIC (MLADIĆ)
26. NINKOVIC (NINKOVIĆ), Milan  
Figlio di: Simo  
Data e luogo di nascita: 15.6.1943, Doboj, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero: 3944452  
Carta d'identità numero: 04GFE3783  
Numero d'identificazione personale: 1506943120018  
Pseudonimi:  
Indirizzo:
27. OSTOJIC (OSTOJIĆ), Velibor  
Figlio di: Jozo  
Data e luogo di nascita: 8.8.1945, Celebici, Foca, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero:  
Carta d'identità numero:  
Numero d'identificazione personale:  
Pseudonimi:  
Indirizzo:
28. OSTOJIC (OSTOJIĆ), Zoran  
Figlio di: Mico OSTOJIC (OSTOJIĆ)  
Data e luogo di nascita: 29.3.1961, Sarajevo, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero:  
Carta d'identità numero: 04BSF6085  
Numero d'identificazione personale: 2903961172656  
Pseudonimi:  
Indirizzo: Malta 25, Sarajevo, Bosnia-Erzegovina
29. PAVLOVIC (PAVLOVIĆ), Petko  
Figlio di: Milovan PAVLOVIC (PAVLOVIĆ)  
Data e luogo di nascita: 6.6.1957, Ratkovici, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero: 4588517  
Carta d'identità numero: 03GKA9274  
Numero d'identificazione personale: 0606957183137  
Pseudonimi:  
Indirizzo: Vuka Karadjica 148, Zvornik, Bosnia-Erzegovina
30. POPOVIC (POPOVIĆ), Cedomir (Čedomir)  
Figlio di: Radomir POPOVIC (POPOVIĆ)  
Data e luogo di nascita: 24.3.1950, Petrovici  
Passaporto numero:  
Carta d'identità numero: 04FAA3580  
Numero d'identificazione personale: 2403950151018  
Pseudonimi:  
Indirizzo: Crnogorska 36, Bileca, Bosnia-Erzegovina

31. PUHALO, Branislav  
Figlio di: Djuro  
Data e luogo di nascita: 30.8.1963, Foca, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero:  
Carta d'identità numero:  
Numero d'identificazione personale: 3008963171929  
Pseudonimi:  
Indirizzo:
32. RADOVIC (RADOVIĆ), Nade  
Figlio di: Milorad RADOVIC (RADOVIĆ)  
Data e luogo di nascita: 26.1.1951, Foca, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero: ex 0123256 (annullato)  
Carta d'identità numero: 03GJA2918  
Numero d'identificazione personale: 2601951131548  
Pseudonimi:  
Indirizzo: Stepe Stepanovica 12, Foca/Srbinje, Bosnia-Erzegovina
33. RATIC (RATIĆ), Branko  
Data e luogo di nascita: 26.11.1957, Mihaljevci Slavonska Pozega, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero: 0442022, rilasciato il 17.9.1999 a Banja Luka  
Carta d'identità numero: 03GCA8959  
Numero d'identificazione personale: 2611957173132  
Pseudonimi:  
Indirizzo: Ulica Krfska 42, Banja Luka, Bosnia-Erzegovina
34. ROGULJIC (ROGULJIĆ), Slavko  
Data e luogo di nascita: 15.5.1952, Srpska Crnja Hetin, Serbia  
Passaporti non validi numero 3747158, rilasciato il 12.4.2002 a Banja Luka, scaduto il 12.4.2007 e numero 0020222, rilasciato il 25.8.1988 a Banja Luka, scaduto il 25.8.2003  
Carta d'identità numero: 04EFA1053  
Numero d'identificazione personale: 1505952103022  
Pseudonimi:  
Indirizzo: 21 Vojvode Misica, Laktasi, Bosnia-Erzegovina
35. SAROVIC (ŠAROVIĆ), Mirko  
Data e luogo di nascita: 16.9.1956, Rusanovici-Rogatica, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero: 4363471 rilasciato a Istocno Sarajevo, scade l'8 ottobre 2008  
Carta d'identità numero: 04PEA4585  
Numero d'identificazione personale: 1609956172657  
Pseudonimi:  
Indirizzo: Bjelopoljska 42, 71216 Srpsko Sarajevo, Bosnia-Erzegovina
36. SKOCAJIC (SKOČAJIĆ), Mrksa (Mrkša)  
Figlio di: Dejan SKOCAJIC (SKOČAJIĆ)  
Data e luogo di nascita: 5.8.1953, Blagaj, Bosnia-Erzegovina  
Passaporto numero: 3681597  
Carta d'identità numero: 04GDB9950  
Numero d'identificazione personale: 0508953150038  
Pseudonimi:  
Indirizzo: Trebinjskih Brigade, Trebinje, Bosnia-Erzegovina

## 37. VRACAR (VRAČAR), Milenko

Data e luogo di nascita: 15.5.1956, Nisavici, Prijedor, Bosnia-Erzegovina

Passaporti non validi numero 3865548, rilasciato il 29.8.2002 a Banja Luka, scaduto il 29.8.2007 e numero 0280280, rilasciato il 4.12.1999 a Banja Luka, scaduto il 4.12.2004, e numero 0062130, rilasciato il 16.9.1998 a Banja Luka, Bosnia-Erzegovina

Carta d'identità numero: 03GCE6934

Numero d'identificazione personale: 1505956160012

Pseudonimi:

Indirizzo: 14 Save Ljuboje, Banja Luka, Bosnia-Erzegovina

## 38. ZOGOVIĆ (ZOGOVIĆ), Milan

Figlio di: Jovan

Data e luogo di nascita: 7.10.1939, Dobrusa

Passaporto numero:

Carta d'identità numero:

Numero d'identificazione personale:

Pseudonimi:

Indirizzo:

---